●張郁祖傳內外方胍 包醫專理 痲瘋瘰癧蠱脹風癱疫症奇難雜症

本醫生研究醫學廿餘年矣凡於仲景華陀諸書無不精心揣摩其中全旨寄費尤爲嘗試誠可謂濟世之慈舫救時之寶筏者也本醫生業已在本埠懸壺廿載所醫各症不能痊收效如神中西人士或致函稱頌或登報贊揚不勝枚舉然尤每見山夏各梓里偶染各症不能痊臨就診束手待斃深爲可憫本醫生有父母之心疾痛倍切藥有君臣之用補救常懷搜羅祖傳之良方與別不同加以精心泡製煉爲藥丸俾有病者知所取效焉

●各省地道藥材參茸玉桂丸散俱全發售

●勞神過多內傷身體虛寒心肝肺作敗虛火炎上徹咳嗽吐血症藥散牛料價銀一十五元正
●參茸玉桂海腿補精煖腎攻寒邪丸牛料十七元
●參茸玉桂四腿煖腎補漏壯顏色丸牛料十八元
●斬關奪將大痲瘋斷根散每料一百半料五十元
●痢症惡毒水出止痛埋口生飢藥膏 每盒十元
●手指生瘡脫骨疽其痛不可當藥散每罈一十元
●惡毒水出消腫止痛生飢埋口藥膏 每盒十元
●上山虎下山虎消腫止痛藥散 每罈五元 每盒十元
●手掌堂生瘡穿掌癰藥膏
●治痲瘋面上紅雲印神身起印藥散每罈銀十元
●浸疳臁瘡帶爛藥散 每罈五元
●虛風生火滋陰寧神化痰止嗽丸 每個一元
●花柳退上面紅雲藥膏每罈銀五元
●跌打刀傷止痛消腫生肌每罈三元
●生疔搽六陰脉藥散 每罈五元
●陰陽惡毒瘡藥散每罈五元
●跌打牛肌膏藥 每張二元
●治痲瘋面上凸起藥散五元
●小兒疳積散
●增口生肌藥散 每罈五元
●脚痛藥散 每罈五元
●小腸氣痛藥散 每罈五元
●搽頭痛藥散 每罈二元
●榕尿沙淋藥散 每罈五元
●搽眼腫痛藥散 每罈三元
●流鼻血不止散 每罈五元
●白濁止痛丸 每罈二元
●拔毒止痛藥散 每罈五元
●去風濕膏藥 每罈二元
●出粒仔出沙藥散 每罈二元
●搽風疽藥散 每罈五元
●滾水傷散 每罈三元
●癬藥一掃光 每包二元
●生黃榜膏藥靈茶藥散十元
●風濕疽症 每料十元
●白濁解毒消腫散每罈五元
●搽漆名腫毒散 每罈五元
●跌打止痛丸 每個一元
●婦人生血聰每料銀一十元
●生蛇藥散 每罈五元
●跌打還魂丸 每個一元
●扯氣驅散 每罈五元五
●專理小兒癲科奇難雜症 每料二十元

●痲瘋瘰癧蠱脹風癱疫症奇難雜症 包醫專理
●固本壯陽丸 每半料十元
●花柳敗眼腫痛帶紅藥膏每盒十元
●因傷發毒腫痛藥散 每罈十元
●解花柳百毒丸 半料十元
●生疳鼻爛腫痛藥膏 每盒十元
●花柳聚毒藥散 每罈三元
●無名腫毒止痛消腫藥散每罈十元
●腎中痛血淋散一罈食茶二包五元
●鹿尾巴丸煖腎眼 半料一十六元
●治漏毒起粒接藥散 每罈四元
●補腦丸寧神益腎 半料十二元
●橫疰藥散銀五元
●鹿後丸每個一元
●跌打藥散銀五元
●搽陰囊油蟲藥散銀三元
●治痲瘋丸仔每料三十元
●背癰腫藥散 每罈十元
●油火傷藥 每罈二元
●肚痛藥散 每罈二元
●硝陽藥散 每罈五元
●腰痛散膏藥每張銀二元
●扯氣藥散 每罈五元五
●芒草膏藥 每張三元
●吐血藥散 每罈五元
●痞漏藥散 每罈五元
●搽三角風藥散每罈二元
●痞漏症 每料十元
●喉痛解毒丸 每個一元
●撞紅搜毒丸 每個一元
●拔毒埋口膏藥每張二元
●咳嗽化痰丸 每個有毒
●健脾藥散 每罈五元
●蟲症 每料二十元

●痲瘋瘰癧蠱脹風癱疫症奇難雜症 包醫專理
●浸疳臁瘡帶爛藥散
●搽眼腫痛藥散 每罈三元
●白濁止痛丸 每罈二元
●拔毒止痛藥散 每罈五元
●去風濕膏藥 每罈二元
●搽風疽藥散 每罈五元
●滾水傷散 每罈三元
●風濕疽症 每罈二元
●搽漆名腫毒散 每罈五元
●跌打止痛丸 每個一元
●生蛇藥散 每罈五元
●扯氣驅散 每罈五元五
●專理小兒癲科奇難雜症 每罈五元五

天生堂 大張 良醫藥醫 愚邑鄉弟吳子經拜題 華 陀 會邑鄉弟陳焯然拜題
郁仲景 香鄉鄉弟鄭明煥拜題 醫明家 開邑鄉弟周欽張拜題
雅手墨 術紹岐黃 寶邑鄉弟李良美拜題 仁心仁術 番邑鄉弟張蘭延拜題
●本醫生在大埠天生堂凡有信函及赤紙相保信簽請開下列西字付來製張郁收便妥成交裕生堂收亦可 TIN SANG TONG 777 City St San Francisco, Cal.

萬國 華埠 嶺南酒樓
Leng Nam Chop House
88 Pender Street East
Vancouver, B. C.

本樓開設在雲埠片打東街門牌八十八號包辦酒席日夜茶點僑胞光顧一律歡迎
▲電話（矢毛）2282
總理 朱廣煒 司理 黃仲華 朱明章 李子敬 關基 啟

本樓在雲埠片打街夾卡路街角喊線矢磨四叁六七皇家信箱五九四
本樓主人謹啓

Wing Hem Fish Co, P.O. Box 74 Fairville N. B. Can.

啓者英崙星嘩洗衣刷久已馳名刻下該號有此等衣刷運來着本號代理發售價甚相宜如有欲購此等衣刷者或親到或付信到來購用每打價五元五毛該刷包用一年有意光顧者請爲留心焉
尤魚公司譚聲禮告啓

中華自由快車公司
Chinese Taxi Co.
Phone Sey. 4385
1 Pender St. W.
Vancouver, B. C.

啓者本公司自置最新式自由快車專載客商遊車或往來各處晝夜利便價亦從廉同胞賜顧請電話來
▲電話（詩磨）四三八五
▲夜喊線（矢么）八九七八
▲車站在三盛連記門口即北京樓下
中華自由快車公司吳國華謹啓

告廣偶粉米公司尤魚譚榮

新晒尤魚蝦米蝦肉霉香咸魚時價
淨糯米粉 五磅庄 十磅庄 一百磅十八元五毛
淨粘米粉全上一百磅十八元五毛
星麥英崙洗衣刷一打五元五毛

英洲尤魚唐山糯米粉發行 米粉之本號始創晒英鯖魚迄今開辦多年屢蒙各 賜顧感矣窃思各貴號由遠東辦來各字號生粉實難分別何種米粉也現本號爲振興中國貨不惜資本特着親個股實商人在中國各埠挑選土產上白大糯米粘米運來自開機器搗粉偶搗成各粉專做發行按價極廉而論該粉豈有自讚但係真正貨而且新鮮幼滑保全該粉原質食味甜香包無船倉氣到貨敗失味之敗確保與遠來運來各號生粉有天淵之分別 諸君採辦認明包面魚嘴商標細觀貨色庶不致悞不勝幸甚此佈

已上俱做發行
譚聲禮告啓
Wing Hem Fish Co. Fairville, N. B. Can.

孝選壹等畢業生自蔡元春醫士 精製 精求精

強種自來精

定價
每一罈銀二元五
每三罈銀六元
發客另議
（郵費另加）
美國每罈加十拍壹毛式
外國每罈加十拍貳毛四

本醫生不惜重資羅致珍寶靈藥參茸鹿茸製造特色強種自來精專治男子色傷精虛體倦陽事不舉根於嗣續女子血少陰虧子宮冰冷生機日蹙不能受孕速宜賜儲如法飲之下湧現腎氣復元勢力猛張偉大加倍製造健兒硬如鋼鐵八十歲者翁服之猶能御女生子誠空前補劑妙品無可比倫他如體質羸弱夢遺失精腰膝酸軟飲食減少以及五勞六極一切內傷不足之症服之無不全愈生精生血增貌豐肥其有功於衆諸惠生良非淺鮮同胞賜顧信目從施希圖永久睡膏是荷

七日包愈脚痛風濕膏藥 每貼銀二元五
宿娼預服犀角麝香丸 每盒銀三元正
參茸燕窩開胃藥水 每瓶銀二元五毫 每瓶銀三元五毫
壯陽採戰忍精丸 每罈銀一元 每盒銀六元
種子揭被香丸 每盒銀一元 每盒銀五元
統治遠年花柳入骨搜毒丸 每盒銀五元
初起白濁一劑解毒除根丸 每罈銀三元五毫
立止遠年虛濁補髓善後丸 每料十元 每料五元
久戰快活丸 每盒銀三元五毛
久合致大丸 每盒銀二元五毛
立消雙單鵝喉保命散每盒四元
一笑藥汗散 每盒銀一元五毛
慶驗紅白痢症散每罈銀一元五
白日可醫搔紅散 每盒銀一元
婦科速愈白帶丸 每盒銀二元
止痛如神散每盒二元每料四元
安睡寧神清魂丸 每盒銀一元
自製八寶光明上上眼藥每罈毫
立止吐血衄血便血藥散每盒叁元
參茸珠寶四靈集 每盒銀五元
靈蘭香濃種子丸 每盒銀五元
萬應救急靈芝甘露油（起死回生全活萬人） 每罈一元 半打五元

加料揭被合歡膏 每盒壹元五毫（快船無比）
無夢遺精蛤蚧丸 每盒銀二元（從水制內）（扶水抑邪）（發精補腎神效）
有夢遺精固本丸 每盒銀二元 全料三十五元
鹿茸仙固貴丸 每盒銀二元 全料三十五元
參茸三鞭補腎丸 全料四十元 半料二十元 小半料十元
婦科通經種子補麟丸 每盒銀二元 全料三十元 半料十五元
久戰五鞭發力丸 每盒二元半 六粒見効
龍涎香化痰止咳丸 每盒銀三元 全料銀十元
立止小腸痛氣攻心丸 每盒銀三元 全料銀十元
積年疔墜惡毒一掃光丸 每罈銀三元
打消魚口橫弦便毒丸 每盒二元五毫 全料五元
不夜天久戰丸（限食後六點鐘見功）每盒銀三元五毫
打消癰疽疔瘡魚口萬應膏藥 每盒銀三元五毛
立止花柳白濁胆汁去蟲殺毒丸 每盒銀三元五毛
絕驗跌打去瘀吊傷獨聖散每一料銀二元三料五元
治外感頭暈身熱萬應散每一盒銀五毛十盒銀四元
通大便閉結和中養血散 每盒銀二元五毛
極驗搽皮膚濕癢疥癩去毒藥水 每罈銀一元
自製神效光明眼痛藥水 每盒銀一元五毛
奧陽助職貼臍膏（通宵不倒） 每盒銀一元五毛
萬應拔毒去腐生肌珍珠膏 每盒銀一元五毛
奇妙壯腎丸（功同再造優優大哉） 每盒銀四元
秦樓奪錦如意丹（力能擯鉄堅砥中流）每盒銀五元
魚日橫弦巳潰去腐生肌 每盒銀二元五毛
婦科通經種子補麟丸 每盒銀二元 全料三十元
久戰五鞭發力丸 每盒二元半 六粒見効
龍涎香化痰止咳丸 每盒銀三元 全料銀十元
立止小腸痛氣攻心丸 每盒銀三元
積年疔墜惡毒一掃光丸 每罈銀三元
打消魚口橫弦便毒丸 每盒二元五毫 全料五元
包愈痔疔花柳濂珠藥線 每料五元
每盒銀二元五毫
每盒銀三元五毛
每盒銀三元五毛
每盒銀二元五毛
每盒銀二元五毛
每盒銀二元五毛
每盒銀二元五毛
每盒銀四元
每盒銀四元
每盒銀四元